	· PAICAL	23.11. (es in-let-c
• c <sup>.</sup>	VERTRAG ÜBER DIE INTERN	ATIONALE ZUSAMMENARBEIT
	AUF DEM GEBIET I	DES PATENTWESENS ZGM/ZGE
	11900 2) (4) 3) 5%	2 5. OKT. 200 4
	Absender: INTERNATIONALE RECHERCHENBEHÖRDE	/ PCT / Singang
	An Nr.	MITT 1. Brisky 25.6.05
	ROBERT BOSCH GMBH 276070	INTEL Welche benannten Länder sollen
	Postfach 30 02 20 Seath Eing Joll Apr. Deput, and D-70442 Stuttgart	weiterverfolgt werden?
	GERMANY	2. shema
	Frist Nr.	
	24.08.00 206070 2579	(6. PVA)
	Bearb, Eing.   vozt. Abl.   Bearb, ert.   gielöscht	Absendedatum
		(Tag/Monat/Jahr) 21/10/2004
	Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts	
	R. 305747 Md/Os	WEITERES VORGEHEN slehe Punkte 1 und 4 unten
,	Internationales Aktenzeichen	Internationales Anmeldedatum
(	PCT/DE2004/001197	(Tag/Monat/Jahr) 09/06/2004
	Anmelder	
	ROBERT BOSCH GMBH	
	Dem Anmelder wird mitgeteilt, daß der Internationale Reche Recherchenbehörde erstellt wurden und ihm hiermit übermit	rchenbericht und der schriftliche Bescheld der Internationalen
	Finreichung von Änderungen und einer Erklärung nach	Artikel 19:
	Der Anmelder kann auf eigenen Wunsch die Ansprüche der Bis wann sind Änderungen einzureichen?	internationalen Annieldung andem (siehe Neger 40).
	Die Frist zur Einreichung solcher Änderungen beträgt üblich Internationalen Recherchenberichts.	erwelse zwel Monate ab der Übermittlung des
	Wo sind Änderungen einzureichen?	
	Unmittelbar beim Internationalen Büro der WIPO, 34, chemi Nähere Hinweise sind den Anmerkungen auf dem Beiblatt	n des Colombettes, ÇH-1211 Genf 20,Telefaxnr.: (41-22) 740.14.35
		erchenbericht erstellt wird und daß ihm hiermit die Erklärung nach
	, , ,	er zusätzlichen Gebühr (zusätzlicher Gebühren) nach Regel 40.2 wird
$\bigcirc$	der Widerspruch und die Entscheidung hierüber zusan	nmen mit seinem Antrag auf Übermittlung des Wortlauts sowohl des
	widerspruchs als auch der Entscheidung nieruber an d sind.	die Bestimmungsämter dem Internationalen Büro übermittelt worden
	noch keine Entscheldung über den Widerspruch vorlie- getroffen wurde.	gt; der Anmelder wird benachrichtigt, sobald eine Entscheidung
	4. Zur Erinnerung:	
	Kurz nach Ablauf von 18 Monaten seit dem Prioritätsdatum wird of fentlicht. Will der Anmelder die Veröffentlichung verhindern oder a	uf einen späteren Zeitpunkt verschleben, so muß gemäß Re-
	gel 90 <sup>bis</sup> . 1 bzw. 90 <sup>bis</sup> .3 vor Abschluß der technischen Vorbereitung die Zurücknahme der Internationalen Anmeldung oder des Prioritä	itsanspruchs belm Internationalen Büro eingehen.
	Der Anmelder kann beim Internationalen Büro eine Informelle Stellerenbehörde einreichen. Das Internationale Büro sendet a	llungnahme zum schriftlichen Bescheld der Internationalen Ilen Bestimmungsämtern eine Kople dieser Stellungnahme,
	sofern nicht ein internationaler vorläufiger Prüfungsbericht erstellt würde auch der Öffentlichkeit zugänglich gemacht, allerdings erst	worden ist bzw. gerade erstellt wird. Eine solche Stellungnahme nach Ablauf von 30 Monaten selt dem Prioritätsdatum.
	In bezug auf einige Bestimmungsämter ist innerhalb von 19 Mona vorläufige Prüfung einzureichen, wenn der Anmelder den Eintritt in	iten seit dem Prioritätsdatum ein Antrag auf Internationale
	dem Prioritätsdatum (in manchen Ämtern sogar noch später) vorn 20 Monaten selt dem Prioritätsdatum die für den Eintritt in die nat	ehmen möchte: ansonsten muß der Anmelder innerhalb von
	Handlungen vorgehmen	
	Bei anderen Bestimmungsämtern gilt die Frist von 30 Monaten (o 19 Monaten kein solcher Antrag eingereicht wird.	
	Siehe Anhang zu Formblatt PCT/IB/301. Genaue Angaben zu der PCT-Leitfaden für Anmelder, Band II, Nationale Kapitel sowie die	l jeweils geltenden Eristen in den einzelnen Ämtern enthält der
1	No. 1 and 10 and	Bevollmächtigter Bediensteter
	Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2	
	NI -2280 HV Rijswijk	Augustinus Middeldorp

NL-2280 HV HIJSWIJK Tel. (+31-70) 340-2040 Fax: (+31-70) 340-3016

# ANMERKUNGEN ZU FORMBLATT PCT/ISA/220

Diese Anmerkungen sollen grundlegende Hinweise zur Einreichung von Änderungen gemäß Artikel 19 geben. Diesen Anmerkungen liegen die Erfordernisse des Vertrags über die internationale Zusammenarbeit auf dem Gebiet des Patentwesens (PCT), der Ausführungsordnung und der Verwaltungsrichtlinien zu diesem Vertrag zugrunde. Bei Abweichungen zwischen diesen Anmerkungen und obengenannten Texten sind letztere maßgebend. Nähere Einzelheiten sind dem PCT-Leitfaden für Anmelder, einer Veröffentlichung der WIPO, zu entnehmen.

Die in diesen Anmerkungen verwendeten Begriffe "Artikel", "Regel" und "Abschnitt" beziehen sich jeweils auf die Bestimmungen des PCT-Vertrags, der PCT-Ausführungsordnung bzw. der PCT-Verwaltungsrichtlinien.

# HINWEISE ZU ÄNDERUNGEN GEMÄSS ARTIKEL 19

Nach Erhalt des internationalen Recherchenberichts hat der Anmelder die Möglichkeit, einmal die Ansprüche der internationalen Anmeldung zu ändern. Es ist jedoch zu betonen, daß, da alle Teile der internationalen Anmeldung (Ansprüche, Beschreibung und Zeichnungen) während des internationalen vorläufigen Prüfungsverfahrens geändert werden können, normalerweise keine Notwendigkeit besteht, Änderungen der Ansprüche nach Artikel 19 einzureichen, außer wenn der Anmelder z.B. zum Zwecke eines vorläufigen Schutzes die Veröffentlichung dieser Ansprüche wünscht oder ein anderer Grund für eine Änderung der Ansprüche vor ihrer internationalen Veröffentlichung vorliegt. Weiterhin ist zu beachten, daß ein vorläufiger Schutz nur in einigen Staaten erhältlich ist.

# Weiche Teile der internationalen Anmeldung können geändert werden?

Im Rahmen von Artikel 19 können nur die Ansprüche geändert werden.

In der internationalen Phase können die Ansprüche auch nach Artikel 34 vor der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragten Behörde geändert (oder nochmals geändert) werden. Die Beschreibung und die Zeichnungen können nur nach Artikel 34 vor der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragten Behörde geändert werden.

Beim Eintritt in die nationale Phase können alle Teile der internationalen Anmeldung nach Artikel 28 oder gegebenenfalls Artikel 41 geändert werden.

## Bis wann sind Änderungen einzureichen?

Innerhalb von zwei Monaten ab der Übermittlung des internationalen Recherchenberichts oder innerhalb von sechzehn Monaten ab dem Prioritätsdatum, je nachdem, welche Frist später abläuft. Die Änderungen gelten jedoch als rechtzeitig eingereicht, wenn sie dem Internationalen Büro nach Ablauf der maßgebenden Frist, aber noch vor Abschluß der technischen Vorbereitungen für die internationale Veröffentlichung (Regel 46.1) zugehen.

## Wo sind die Änderungen nicht einzureichen?

Die Änderungen können nur beim Internationalen Büro, nicht aber beim Anmeldeamt oder der Internationalen Recherchenbehörde eingereicht werden (Regel 46.2).

Falls ein Antrag auf internationale vorläufige Prüfung eingereicht wurde/wird, siehe unten.

# in welcher Form können Änderungen erfolgen?

Eine Änderung kann erfolgen durch Streichung eines oder mehrerer ganzer Ansprüche, durch Hinzufügung eines oder mehrerer neuer Ansprüche oder durch Änderung des Wortlauts eines oder mehrerer Ansprüche in der eingereichten Fassung.

Für jedes Anspruchsblatt, das sich aufgrund einer oder mehrerer Änderungen von dem ursprünglich eingereichten Blatt unterscheidet, ist ein Ersatzblatt einzureichen.

Alle Ansprüche, die auf einem Ersatzblatt erscheinen, sind mit arabischen Ziffern zu numerieren. Wird ein Ansprüch gestrichen, so brauchen, die anderen Ansprüche nicht neu numeriert zu werden. Im Fall einer Neunumerierung sind die Ansprüche fortlaufend zu numerieren (Verwaltungsrichtlinien, Abschnitt 205 b)).

Die Änderungen sind in der Sprache abzufassen, in der dieinternationale Anmeldung veröffentlicht wird.

## Welche Unterlagen sind den Änderungen belzufügen?.

#### Begleitschreiben (Abschnitt 205 b)):

Die Änderungen sind mit einem Begleitschreiben einzureichen.

Das Begleitschreiben wird nicht zusammen mit der internationalen Anmeldung und den geänderten Ansprüchen veröffentlicht. Es ist nicht zu verwechseln mit der "Erdärung nach Artikel 19(1)" (siehe unten, "Erklärung nach Artikel 19 (1)").

Das Begleitschreiben ist nach Wahl des Anmeiders in englischer oder französischer Sprache abzufassen. Bei englischsprachigen Internationalen Anmeidungen ist das Begleitschreiben aber ebenfalls in englischer, bei französischsprachigen internationalen Anmeidungen in französischer Sprache abzufassen.

# ு(⊶ு. ANMERKUNGEN ZU FORMBLATT PCT/ISA/220 (Fortsetzung)

Im Begleitschreiben sind die Unterschiede zwischen den Ansprüchen in der eingereichten Fassung und den geänderten Ansprüchen anzugeben. So ist insbesondere zu jedem Anspruch in der internationalen Anmeldung anzugeben (gleichlautende Angaben zu verschiedenen Ansprüchen können zusammengefaßt werden), ob

- i) der Anspruch unverändert ist;
- ii) der Anspruch gestrichen worden ist;
- iii) der Anspruch neu ist;
- iv) der Anspruch einen oder mehrere Ansprüche in der eingereichten Fassung ersetzt;
- v) der Anspruch auf die Teilung eines Anspruchs in der eingereichten Fassung zurückzuführen ist.

#### Im folgenden sind Beispiele angegeben, wie Änderungen im Begleitschreiben zu erläutern sind:

- [Wenn anstelle von ursprünglich 48 Ansprüchen nach der Änderung einiger Ansprüche 51 Ansprüche existieren]:
   \*\*Die Ansprüche 1 bis 29, 31, 32, 34, 35, 37 bis 48 werden durch geänderte Ansprüche gleicher Numerierung ersetzt; Ansprüche 30, 33 und 36 unverändert; neue Ansprüche 49 bis 51 hinzugefügt.\*\*
- (Wenn anstelle von ursprünglich 15 Ansprüchen nach der Änderung aller Ansprüche 11 Ansprüche existieren):
   "Geänderte Ansprüche 1 bis 11 treten an die Stelle der Ansprüche 1 bis 15."
- 3. [Wenn ursprünglich 14 Ansprüche existierten und die Änderungen darin bestehen, daß einige Ansprüche gestrichen werden und neue Ansprüche hinzugefügt werden]: Ansprüche 1 bis 6 und 14 unverändert; Ansprüche 7 bis 13 gestrichen; neue Ansprüche 15, 16 und 17 hinzugefügt. "Oder" Ansprüche 7 bis 13 gestrichen; neue Ansprüche 15, 16 und 17 hinzugefügt; alle übrigen Ansprüche unverändert."
- [Wenn verschiedene Arten von Änderungen durchgeführt werden]:
   "Ansprüche 1-10 unverändert; Ansprüche 11 bis 13, 18 und 19 gestrichen; Ansprüche 14, 15 und 16 durch geänderten Ansprüch 14 ersetzt; Ansprüch 17 in geänderte Ansprüche 15, 16 und 17 unterteilt; neue Ansprüche 20 und 21 hinzugefügt."

### "Erklärung nach Artikel 19(1)" (Regel 46.4)

Den Änderungen kann eine Erklärung beigefügt werden, mit der die Änderungen erläutert und ihre Auswirkungen auf die Beschreibung und die Zeichnungen dargelegt werden (die nicht nach Artikel 19 (1) geändert werden können).

Die Erklärung wird zusammen mit der internationalen Anmeldung und den geänderten Ansprüchen veröffentlicht.

Sie ist in der Sprache abzufassen, in der die internationalen Anmeldung veröffentlicht wird.

Sie muß kurz gehalten sein und darf, wenn in englischer Sprache abgefaßt oder ins Englische übersetzt, nicht mehr als 500 Wörter umfassen

Die Erklärung ist nicht zu verwechseln mit dem Begleitschreiben, das auf die Unterschiede zwischen den Ansprüchen in der eingereichten Fassung und den geänderten Ansprüchen hinweist, und ersetzt letzteres nicht. Sie ist auf einem gesonderten Blatt einzureichen und in der Überschrift als solche zu kennzeichnen, vorzugsweise mit den Worten "Erklärung nach Artikel 19 (1)".

Die Erklärung darf keine herabsetzenden Äußerungen über den inter nationalen Recherchenbericht oder die Bedeutung von in dem Bericht angeführten Veröffentlichungen enthalten. Sie darf auf im internationalen Recherchenbericht angeführte Veröffentlichungen, die sich auf einen bestimmten Anspruch beziehen, nur im Zusammenhang mit einer Änderung dieses Anspruchs Bezug nehmen.

## Auswirkungen eines bereits gestellten Antrags auf Internationalevorläufige Prüfung

Ist zum Zeitpunkt der Einreichung von Änderungen nach Artikel 19 bereits ein Antrag auf internationale vorläufige Prüfung gestellt worden, so sollte der Anmelder in seinem Interesse gleichzeitig mit der Einreichung der Änderungen beim Internationalen Büro auch eine Kopie der Änderungen bei der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragen Behörde einreichen (siehe Regel 62.2 a), erster Satz).

# Auswirkungen von Änderungen hinsichtlich der Übersetzung derinternationalen Anmeldung beim Eintritt in die nationale Phase

Der Anmelder wird darauf hingewiesen, daß bei Eintritt in die nationale Phase möglicherweise anstatt oder zusätzlich zu der Übersetzung der Ansprüche in der eingereichten Fassung eine Übersetzung der nach Artikel 19 geänderten Ansprüche an die bestimmten/ausgewählten Ämter zu übermitteln ist.

Nähere Einzelheiten über die Erfordemisse jedes bestimmten/ausgewählten Amts sind Band II des PCT-Leitfadens für Anmelder zu entnehmen.

# PATENT COOPERATION TREATY

# **PCT**

# INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

(Artikel 18 sowie Regeln 43 und 44 PCT)

Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts	WEITERES	tt PCT/ISA/220 sowie, soweit , nachstehender Punkt 5
R. 305747 Md/Os	VONGETIEN	
Internationales Aktenzeichen	Internationales Anmeldedatum (Tag/Monat/Jahr)	(Frühestes) Prioritätsdatum (Tag/Monat/Jahr)
PCT/DE2004/001197	09/06/2004	24/07/2003
Anmelder		
ROBERT BOSCH GMBH		
Dieser internationale Recherchenbericht wu Artikel 18 übermittelt. Eine Kopie wird dem I	rde von der Internationalen Recherchenbehörde nternationalen Büro übermittelt.	e erstellt und wird dem Anmelder gemäß
Dieser internationale Recherchenbericht um	faßt insgesamt <u>3</u> Blätter.	
X Darüber hinaus liegt Ihm jew	vells eine Kopie der in diesem Bericht genannter	n Unterlagen zum Stand der Technik bei.
Grundlage des Berichts     a. Hinsichtlich der Sprache ist die inter durchgeführt worden, in der sie eing	rnationale Recherche auf der Grundlage der inte ereicht wurde, sofern unter diesem Punkt nichts	ernationalen Anmeldung in der Sprache anderes angegeben ist.
	echerche ist auf der Grundlage einer bei der Be eidung (Regel 23.1 b)) durchgeführt worden.	hörde eingereichten Übersetzung der
b. Hinsichtlich der in der interna	ationalen Anmeldung offenbarten <b>Nucleotid- u</b>	nd/oder Aminosāuresequenz siehe Feid Nr. 1.
2. Bestimmte Ansprüche hab	en sich als nicht recherchierbar erwiesen (s	lehe Feld II).
3. MangeInde Einheitlichkeit	der Erfindung (siehe Feld III).	
4. Hinsichtlich der Bezeichnung der Erfine	dung	
X wird der vom Anmelder einge	ereichte Wortlaut genehmigt.	
	Behörde wle folgt festgesetzt:	
•		·
5. Hinsichtlich der Zusammenfassung		
wird der vom Anmelder einge	ereichte Wortlaut genehmigt.	
x wurde der Wortlaut nach Red	gel 38.2b) in der in Feld Nr. IV angegebenen Fa	ssung von der Behörde festgesetzt.
Der Anmelder kann der Behö Recherchenberichts eine Ste	orde innerhalb eines Monats nach dem Datum d	er Absendung dieses internationalen
6. Hinsichtlich der Zeichnungen		
a. ist folgende Abbildung der Zeichnun	gen mit der Zusammenfassung zu veröffentlich	en: Abb. Nr. <u>1</u>
The second secon		
wie von der Behörde	ausgewählt, weil der Anmelder selbst keine Ab	bildung vorgeschlagen hat.
X wie von der Behörde	ausgewählt, weil diese Abbildung die Erfindung	besser kennzelchnet.
b. wird keine der Abbildungen r	nlt der Zusammenfassung veröffentlicht.	

# INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Internationales Aktenzeichen PCT/DE2004/001197

A. KLASSIFIZIERUNG DES ANMELDUNGSGEGENSTANDES IPK 7 F02M47/02					
Nach der internationalen Patentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Klassifikation und der IPK					
	RCHIERTE GEBIETE				
Recherchlerter Mindestprüfstoff (Klassifikalionssystem und Klassifikalionssymbole )  IPK 7 F02M					
Recherchie	rte aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, s	soweit diese unter die recherchierten Gebiete	fallen		
	er internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (	Name der Datenbank und evtl. verwendete	Suchbegriffe)		
EPO-In	ternal				
C. ALS WE	SENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN				
Kategorie	Bezelchnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angal	be der in Betracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.		
Υ	DE 100 44 120 A (BOSCH GMBH ROBE	RT)	1		
	4. April 2002 (2002-04-04) Absatz '0019! - Absatz '0022!; Al	bbildung			
γ	·		•		
•	WO 01/31192 A (BOSCH GMBH ROBERT ; MATTES 1 PATRICK (DE)) 3. Mai 2001 (2001-05-03)				
	Seite 6, Zeile 9 - Seite 7, Zeile 5; Abbildung				
Α	US 2002/179730 A1 (BOECKING FRIE	DRICH)	1		
	5. Dezember 2002 (2002-12-05) Absatz '0032!; Abbildung				
A		DT \	,		
	DE 101 01 802 A (BOSCH GMBH ROBERT) 1 18. Juli 2002 (2002-07-18)		1		
	Absatz '0021! - Absatz '0023!; Al	obildung			
☐ Weite	ere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu	V Siehe Anhang Palantfamilia	<u></u>		
entne	entnehmen A				
<ul> <li>Besondere Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen :</li> <li>A' Veröffentlichung, die den altgemeinen Stand der Technik definiert, aber nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist</li> <li>A' weröffentlichung, die nach dem internationalen Anmeldedatum oder dem Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist und mit der Anmeldung nicht kollidiert, sondern nur zum Verständnis des der</li> </ul>					
"E" älteres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem Internationalen Anmeritedatum veröffentlicht worden ist					
*L' Veröffentlichung, die geeignet ist, einen Prioritätsanspruch zweifelhaft er- scheinen zu lassen oder dusch die des Veröffentlichung nicht als neu oder auf					
anderen im Hecherchenbericht genannten verörientlichung belegt werden   *Y* Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung   soll oder die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie   kann nicht als auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet   werden werde					
"O' Veröffentlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, eine Benutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht					
dem beanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist  "&" Veröffentlichung, die Mitglied derselben Patentfamilie ist					
Dalum des A	Datum des Abschlusses der internationalen Recherche Absendedatum des internationalen Recherchenberichts				
13	3. Oktober 2004	21/10/2004			
Name und Po	ostanschrift der Internationalen Recherchenbehörde Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2	Bevollmächtigter Bedlensteter			
	NL – 2280 HV Rljswijk Tel. (+31–70) 340–2040, Tx. 31 651 epo nl,	Schmitter, T			
	Fax: (+31-70) 340-3016				

Angaven zu verom ungen, die zur seiben Patermanne genoren

PCT	/DE2	2004/	001	197

im Recherchenbericht ngeführtes Patentdokumen	ıt	Datum dei Veröffentlichung		Mitglied(er) der Patentfamille		Datum der Veröffentlichung
DE 10044120	А	04-04-2002	DE CZ WO EP JP US	1317619	A3 A1 A1 T	04-04-2002 15-10-2003 14-03-2002 11-06-2003 18-03-2004 03-04-2003
WO 0131192	Α	03-05-2001	DE CZ WO EP JP US	19951144 20012296 0131192 1144843 2003513196 6752324	A3 A1 A1 T	26-04-2001 12-06-2002 03-05-2001 17-10-2001 08-04-2003 22-06-2004
US 2002179730	A1	05-12-2002	DE WO EP HU JP	10029629 0196734 1290340 0202351 2004503710	A1 A1 A2	03-01-2002 20-12-2001 12-03-2003 28-11-2002 05-02-2004
DE 10101802	 А	18-07-2002	DE	10101802	A1	18-07-2002